

# A Pro Budajenő Egyesület fotópályázatot hirdet diákoknak



**Budajenő**

**Ditró**



**2025**

# Der Verein Pro Budajenő schreibt einen Fotowett- bewerb für Schüler aus



**Gaildorf**

**2025**

# Kiírás

## Általános szabályok

Szeretsz fotózni? Mutasd meg, mit látsz a világodból! Szeretnénk Budajenő és testvértelepülései - Gyergyóditró és Gaildorf - fiataljai szemén keresztül felfedezni és megmutatni a helyi épített örökségeket, a helybeli természet szépségeit és a kultúráink értékeit. A célunk, hogy közösen élvezzük a fotózás örömét és megismerjük egymás kincseit, látásmódját.

A pályázat nyitott minden 16 év alatti fiatal számára. Egy pályázó legfeljebb 10 fotót küldhet be, három különböző kategóriában.

A képeket a **foto.budajeno@gmail.com** e-mail címre várjuk, „Diák fotópályázat 2025” tárggyal.

Kitöltött jelentkezési lapot is kell küldeni, ami innen tölthető le:  
<https://www.bozzy.hu/bj2025.pdf> vagy <https://www.bozzy.hu/bj2025.docx>

A képek beérkezéséről visszaigazoló elektronikus levelet küldünk. A fotók csak ennek birtokában kerülnek a zsűri elé.

A képek beküldési határideje a „Pályázati naptárban” szerepel. Ha technikai gondod adódik, írd nekünk a fenti email címre, és segítünk!

A képek készítése és feldolgozása során nem lehet a mesterséges intelligencia kreatív tulajdonságait használni. Rád, a Te látásmódodra vagyunk kíváncsiak.

A fotók bármilyen kép rögzítésére alkalmas eszközzel készülhetnek (fényképezőgép, telefon, GoPro, drón, stb.) a lényeg, hogy TE lásd és örökítsd meg a pillanatot

# Ausschreibung

## Allgemeine Beschreibung

Liebst Du es, Momente mit deiner Kamera oder deinem Handy festzuhalten? Dann zeige uns, wie DU die Welt siehst!

Budajenő und seine Partnergemeinden - Gyergyóditró und Gaildorf - laden Dich herzlich zu einem Fotowettbewerb ein. Gemeinsam mit Euch möchten wir das lokale bauliche Erbe, die Natur und kulturelle Schätze entdecken - und dabei die Freude am Fotografieren teilen.

Der Wettbewerb ist offen für alle Jugendlichen unter 16 Jahren. Jeder Teilnehmer\*in kann bis zu 10 Fotos in den drei verschiedenen Kategorien einreichen. Schicke deine Beiträge per E-Mail an **foto.budajeno@gmail.com** mit dem Betreff „Schüler-Fotowettbewerb 2025“. Bitte sende auch das ausgefüllte Anmeldeformular mit, das hier heruntergeladen werden kann:

PDF-Version <https://www.bozzy.hu/bd2025.pdf> oder

Word-Version <https://www.bozzy.hu/bd2025.docx>

Nach Eingang der Bilder bekommst du eine Bestätigungs-E-Mail - nur bestätigte Einsendungen werden von der Jury bewertet.

Einsendeschluss findest du im „Wettbewerbskalender“. Wenn du technische Probleme hast oder Fragen auftauchen, schreib uns einfach eine E-mail an **foto.budajeno@gmail.com** - wir helfen dir gern weiter!

Wichtig: Bei der Aufnahme und Bearbeitung deiner Fotos dürfen keine KI-Bildergeneratoren verwendet werden- wir möchten Deinen echten Blick auf die Welt wehen!

Die Fotos können mit jedem geeigneten Gerät aufgenommen werden (Kamera, Handy, GoPro, Drohne usw.)

## A képek technikai adatairól

- Formátuma jpg.
- Az elküldött állomány neve tartalmazza az alkotó nevét és a kép címét az alábbi formátumban: Alkotó neve Kép címe.jpg pl.: *Kiss Katalin Virág.jpg*

## Jogsabályi környezet

A beküldött fotók tartalmi és teljes jogi felelőssége a pályázót terheli. A pályázók alkotásaik beküldésével nyilatkoznak arról, hogy rendelkeznek a képen látható személy(ek) engedélyével. Amennyiben a fotókon felismerhető fiatalok(ak) szerepel(nek) kérjük a szervezők elektronikus postacímére – **foto.budajeno@gmail.com** – elküldeni a szülő, nevelő beleegyező nyilatkozatát, hivatkozva a kép beküldőjére, a kép címére és a fotó, pályázaton való felhasználására.

Pályázni kizárólag olyan fotókkal lehet, amelyeknek egyedüli és kizárólagos szerzője a pályázó, továbbá nem sértik harmadik személyek személyhez fűződő jogait. Amennyiben a beadott fotók mégis megsértik más személyek szerzői vagy egyéb személyhez fűződő jogait, akkor az abból fakadó bármilyen igény tekintetében a pályázó teljes jogi felelősséggel tartozik és köteles a rendezőt és a pályázat kiíróját mindennemű jogi igény érvényesítése alól mentesíteni.

Amennyiben a szerző alkotásai nem felelnek meg a pályázati kiírásnak, úgy nem kerülnek zsűrizésre.

A pályázatra befogadott képeket a települési önkormányzatok és a szervező a következő években egy hasonló pályázat népszerűsítése érdekében térítés nélkül felhasználhatja a szerző nevének feltüntetésével. Az elfogadott alkotások, valamint a vetített képes és/vagy nyomtatott kiállítás anyaga később elérhető lesz a települési önkormányzatok és/vagy a szervező webes felületein. A képekből vetített képes bemutató készül, melyet szintén ezeken a felületeken lehet majd elérni.

A fotók ettől eltérő célokra való felhasználására a kiíró csak a pályázóval kötendő külön megállapodás alapján jogosult.

## Technische Angaben zu den Bildern

- Das Format soll JPG sein.
- Dateiname soll folgendes enthalten: Deinen Namen sowie den Titel des Bildes in folgendem Format: Dein Name Bildtitel.jpg Beispiel: Katalin Kiss Blume.jpg

## Rechtlicher Rahmen

Die eingereichten Fotos liegen in deiner inhaltlichen und rechtlichen Verantwortung. Mit der Einsendung bestätigst du, dass du die Zustimmung aller auf dem Foto erkennbaren Personen zur Aufnahme und Nutzung des Bildes hast. Wenn Minderjährige auf deinem Foto erkennbar sind sende auch die schriftliche Einverständniserklärung der Eltern oder Erziehungsberechtigten an – **foto.budajeno@gmail.com** – Bitte gib dabei den Namen der Fotografen/In, den Titel des Fotos und den Zweck (Verwendung für den Wettbewerb) an.

Du darfst ausschließlich solche Fotos einreichen, deren ausschließlicher Urheber/In du bist und die keine Rechte Dritter verletzen. Sollten trotz allem Urheber-, oder Persönlichkeitsrechte verletzt werden, trägst Du dafür die volle rechtlichen Verantwortung und stellst die Organisatoren von allen Ansprüchen frei. Fotos, die nicht den Wettbewerbsbedingungen entsprechen, werden nicht bewertet.

Die eingereichten Bilder können von den Gemeinden und den Veranstaltern in den kommenden Jahren kostenlos zur Bewerbung ähnlicher.

Wettbewerbe kostenfrei verwendet werden – unter Nennung des Namens der Urheberin bzw. des Urhebers. Die akzeptierten Bilder sowie das Material aus digitalen und/oder gedruckten Ausstellungen werden später auf den Webplattformen der Gemeindeverwaltungen und/oder des Veranstalters veröffentlicht.

Für jede andere Nutzung der Fotos ist eine separate Vereinbarung zwischen dem Veranstalter und dem Teilnehmer erforderlich.

## Zsűri

A zsűri 1-1 tagját a települések polgármesterei jelölik ki.

## Kategóriák

- Épített örökség
- Természeti környezet,
- Kultúrális örökség

Mutasd meg a kamerádon keresztül, hogy Te mit tartasz szépnek. Mi az ami Neked tetszik. Nem a tökéletest, hanem az egyedit várjuk. Azt amit Te látsz. Mutasd meg a saját szemszögedből megörökítve a környezeted.

## Díjazás

Kategóriánként

- I. hely: Oklevél
- II. hely: Oklevél
- III. hely: Oklevél

## Naptár – 2025

- |                         |                             |
|-------------------------|-----------------------------|
| • A pályázat kiírása:   | július 28.                  |
| • Képküldési lehetőség: | szeptember 1. - október 12. |
| • Zsűrizés határideje:  | október 19.                 |
| • Eredmény közzététele: | október 26.                 |
| • Díjátadó:             | november 14. 18:00          |
| Hagyományörzők Háza     | 2093 Budajenő Fő utca. 18.  |

## Jury

Die Mitglieder der Jury werden von den Bürgermeistern der teilnehmenden Gemeinden benannt

## Kategorien

- Gebautes Erbe
- Natürliche Landschaft
- Kulturelles Erbe

Zeige mit Deiner Kamera, was für Dich schön ist. Was gefällt Dir persönlich? Wir erwarten nicht das Perfekte, sondern das Einzigartige – das, was Du siehst. Halte Deine Umgebung aus Deiner persönlichen Perspektive fest und zeig uns Deine eigene Sicht auf die Welt

## Auszeichnungen

In jeder Kategorie werden folgende Preise vergeben:

1. Platz: Urkunde
2. Platz: Urkunde
3. Platz: Urkunde

## Kalender – 2025

- |                                                       |                            |
|-------------------------------------------------------|----------------------------|
| • Ausschreibung des Wettbewerbs:                      | 28. Juli                   |
| • Einreichungszeitraum für Fotos:                     | 1. September – 12. Oktober |
| • Frist für die Jurierung:                            | 19. Oktober                |
| • Veröffentlichung der Ergebnisse:                    | 26. Oktober                |
| • Preisverleihung:                                    | 14. November um 18:00 Uhr  |
| Haus der Traditionen Fő utca 18, 2093 Budajenő Ungarn |                            |

## Egyebek

Az eredményt a <https://www.facebook.com/foto.budajeno/> oldalon tesszük közzé. A zsűrizés egykörös. A zsűritagok on-line pontozzák a képeket. Pontegyezőség esetén – szintén on-line – döntenek a „*Díjazás*” alatt felsorolt összes díj sorsáról.

A fotópályázatnak nincs nevezési díja. A pályázaton 16 év alattiak indulhatnak.

**Budajenő, 2025. július 28.**



## Sonstiges

Die Ergebnisse werden auf folgender Internetseite veröffentlicht:

<https://www.facebook.com/foto.budajeno/>

Die Jurybewertung erfolgt in einer Runde. Die Jurymitglieder bewerten die Bilder online. Bei Punktgleichheit entscheiden sie ebenfalls online über die Vergabe aller unter „Auszeichnungen” genannten Preise.

Für die Teilnahme am Fotowettbewerb wird keine Anmeldegebühr erhoben. Teilnehmen dürfen ausschließlich Jugendliche unter 16 Jahren.

**Budajenő, 28. Juli 2025**

